



## Consejo de Seguridad

Distr. general  
28 de febrero de 2020  
Español  
Original: inglés

---

### **Carta de fecha 26 de febrero de 2020 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de China ante las Naciones Unidas**

Tengo el honor de comunicarle que China, que ocupa la Presidencia del Consejo de Seguridad durante el mes de marzo, convocará un debate del Consejo de Seguridad el miércoles 11 de marzo de 2020 que llevará por título “Paz y seguridad en África: lucha contra el terrorismo y el extremismo en África”. Se adjunta una nota conceptual para los Estados Miembros que deseen participar (véase el anexo).

Le agradecería que tuviera a bien hacer distribuir la presente carta y su anexo como documento del Consejo de Seguridad.

*(Firmado)* **Zhang Jun**  
Embajador Extraordinario y  
Plenipotenciario y  
Representante Permanente de la República  
Popular China ante las Naciones Unidas



**Anexo de la carta de fecha 26 de febrero de 2020 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de China ante las Naciones Unidas**

[Original: chino e inglés]

**Nota conceptual para el debate del Consejo de Seguridad, titulado “Paz y seguridad en África: lucha contra el terrorismo y el extremismo en África”, que se celebrará el 11 de marzo de 2020**

## **I. Antecedentes**

1. China, que ocupa la Presidencia del Consejo de Seguridad durante el mes de marzo, tiene intención de organizar un debate el día 11 de dicho mes.
2. El continente con el mayor potencial de desarrollo del mundo, África, sufre enormemente las consecuencias del terrorismo y el extremismo violento cuando conduzca al terrorismo (de ahora en adelante, el “extremismo violento”) y se sitúa, cada vez más, en primera línea de la lucha mundial contra este problema. Durante años, grupos terroristas como la Organización de Al-Qaida en el Magreb Islámico, Boko Haram y Al-Shabaab han tramado atentados terroristas en Argelia, el norte de Malí, el noreste de Nigeria, el Camerún, el Chad, Somalia y otros lugares, provocando graves bajas civiles y desplazamientos. Los efectos de la crisis libia se están extendiendo. El flujo masivo de terroristas y extremistas desde la República Árabe Siria a Libia ha agravado la situación en el Sahel y la cuenca del Lago Chad, y esa inestabilidad podría seguir avanzando hasta África Meridional.
3. El terrorismo está estrangulando el desarrollo económico y social de África. Como consecuencia del desempleo y una educación precaria, los jóvenes son quienes están más expuestos a las ideologías extremistas, lo que ahonda todavía más las divisiones sociales. La lucha contra el terrorismo y el extremismo violento ha acaparado la atención de los Estados Miembros africanos y la comunidad internacional.
4. Durante el debate general del septuagésimo cuarto período de sesiones de la Asamblea General, los dirigentes mundiales expresaron su firme voluntad política de fortalecer la cooperación para prevenir el terrorismo y luchar contra él. En julio de 2019, la Oficina de las Naciones Unidas de Lucha contra el Terrorismo y Kenya ccelebraron la Conferencia Regional Africana de Alto Nivel sobre la Lucha contra el Terrorismo y la Prevención del Extremismo Violento que Conduce al Terrorismo. Los dirigentes africanos acordaron crear consenso, intensificar el intercambio de experiencias y elaborar una estrategia integral e inclusiva de lucha contra el terrorismo.
5. Los Estados Miembros africanos siempre han dado gran importancia a la lucha contra el terrorismo y el extremismo violento. Desde 1992, la Unión Africana (antes denominada Organización de la Unidad Africana (OUA)) viene adoptando diversas iniciativas para luchar de manera conjunta contra los delitos terroristas. En julio de 1997, la OUA adoptó la Convención sobre la Prevención y la Lucha contra el Terrorismo. En septiembre de 2002, la Unión Africana adoptó el Plan de Acción de Argel para Prevenir y Combatir el Terrorismo en África, en el que se decidió, por un lado, reforzar la cooperación para luchar contra el terrorismo en ámbitos, tales como los controles policiales y fronterizos, las medidas legislativas y judiciales y el intercambio de información y, por otro, crear el Centro Africano de Estudios e Investigación sobre el Terrorismo. El Consejo de Paz y Seguridad de la Unión

Africana ratificó el envío de la Fuerza Especial Conjunta Multinacional contra Boko Haram en enero de 2015 y en abril de 2017, ratificó el envío de la Fuerza Conjunta del Grupo de los Cinco del Sahel para luchar contra el terrorismo y la delincuencia organizada transnacional en el Sahel.

## II. Actuación del Consejo de Seguridad

6. El Consejo de Seguridad promueve la cooperación internacional para combatir el terrorismo y presta especial atención a la asistencia que recibe África para que sus medidas de lucha sean más eficaces. Entre las actividades que ha llevado a cabo destacan la celebración de un debate titulado “Silenciar las Armas en África” en febrero de 2019; la adopción de la resolución [2457 \(2019\)](#), en la que acogió con beneplácito la Hoja de Ruta Maestra de la Unión Africana de Medidas Prácticas para Silenciar las Armas en África para 2020; la adopción, en marzo de 2019, de la resolución [2461 \(2019\)](#), en la que prorrogó el mandato de la Misión de Asistencia de las Naciones Unidas en Somalia a fin de seguir apoyando al Gobierno de Somalia a fortalecer la capacidad de prevención y lucha en relación con el terrorismo y el extremismo violento; la aprobación, en junio de 2019, de la resolución [2480 \(2019\)](#), en la que prorrogó el mandato de la Misión Multidimensional Integrada de Estabilización de las Naciones Unidas en Malí y solicitó que se mantuviera el apoyo operacional y logístico a la Fuerza Conjunta del Grupo de los Cinco del Sahel; la celebración, en septiembre de 2019, de una exposición informativa a nivel ministerial sobre el tema titulado “Paz y seguridad en África: alianza para fortalecer la paz y la seguridad regionales”; y la organización, en diciembre de 2019, de una sesión informativa sobre la violencia intercomunitaria y el terrorismo en África Occidental y la aprobación de una declaración sobre la movilización de la juventud para silenciar las armas en África para 2020 ([S/PRST/2019/15](#)).

7. El Consejo de Seguridad debería seguir señalando a la atención de los Estados Miembros la cuestión de la lucha contra el terrorismo y el extremismo violento en África. También debería aprovechar la oportunidad que brinda el séptimo examen bienal de la Estrategia Global de las Naciones Unidas contra el Terrorismo para seguir implantando de modo integral lo dispuesto en sus resoluciones en la materia y en la propia Estrategia, y para reforzar el apoyo dado a África en sus esfuerzos por erradicar el flagelo del terrorismo y el extremismo violento.

## III. Cuestiones para el debate

8. El debate busca crear una plataforma para el diálogo entre los Estados Miembros sobre la lucha contra el terrorismo y el extremismo violento en África y, dada la limitada capacidad de los Estados Miembros africanos, instar a que, desde el plano internacional, se refuerce la atención y la participación para ayudar a los países africanos a luchar contra el terrorismo y el extremismo violento de manera integrada, de forma que se pueda alcanzar la paz y la estabilidad en el continente. Se alienta a los Estados Miembros a centrarse en los siguientes temas:

a) La grave amenaza del terrorismo exige una respuesta conjunta. Como principal organización intergubernamental de carácter universal y de peso, ¿cómo pueden las Naciones Unidas coordinar y dirigir mejor la lucha conjunta contra el terrorismo y el extremismo violento en África?

b) El subdesarrollo es un factor clave detrás de la propagación del terrorismo y el extremismo violento en África. ¿Qué debería hacerse para eliminar las situaciones que sirven de caldo de cultivo al terrorismo y el extremismo violento mediante el desarrollo económico y social?

c) La capacidad, los recursos y los medios de los países africanos para luchar contra el terrorismo y el extremismo violento son limitados. ¿Cómo deberían las Naciones Unidas y su Consejo de Seguridad ayudar a reforzar la creación de capacidad en los países africanos y dar más apoyo a las organizaciones regionales y subregionales, tales como la Unión Africana?

d) Cortar los canales de financiación es una manera efectiva de luchar contra los grupos terroristas. A la luz de la situación actual que se vive en África, ¿cómo puede la comunidad internacional ayudar a destruir los mecanismos y los canales de financiación de los grupos terroristas en los países africanos para luchar de forma más eficaz contra las actividades de financiación del terrorismo?

e) Los combatientes terroristas extranjeros atraviesan fronteras, divulgan ideologías terroristas y extremistas, atacan las infraestructuras de los países de origen, tránsito y destino, y agravan los conflictos regionales. ¿Cómo se pueden abordar las amenazas a la seguridad que plantea el movimiento transfronterizo de los combatientes terroristas extranjeros con medidas, tales como el refuerzo de los controles fronterizos y el intercambio de información?

f) Internet no debe convertirse en un paraíso de libertad para los terroristas. Se deben tomar medidas enérgicas contra el uso que los grupos terroristas hacen de Internet para difundir ideologías extremistas e incitar a cometer actos terroristas. ¿Cómo se puede combatir de manera efectiva el uso que hacen los terroristas de Internet y los medios sociales?

g) Fortalecer la educación es una forma importante de frenar las ideologías terroristas y extremistas. La formación profesional ayuda a promover la reintegración de los terroristas y los extremistas en la sociedad a través del empleo. ¿Qué se puede hacer para luchar contra el terrorismo y el extremismo violento desde la educación? En particular, ¿cómo se puede empoderar más a los grupos vulnerables, entre ellos, a las mujeres y los jóvenes, para que no sucumban al peligro de las ideas extremistas?

h) La lucha contra el terrorismo y el extremismo en África exige un enfoque holístico y programas integrados en ámbitos políticos, económicos, ideológicos y de seguridad a fin de abordar tanto los síntomas como las causas fundamentales. ¿Cómo se puede formular una estrategia integral para luchar contra el terrorismo y el extremismo en África? ¿Cómo se puede aprovechar más el papel de las mujeres y los jóvenes a ese fin?

#### **IV. Formato y resultado**

9. Se invita a los Estados Miembros africanos a que participen en el debate y hagan declaraciones. El debate se celebrará en el Salón del Consejo de Seguridad el 11 de marzo de 2020 y estará presidido por el Representante Permanente de China ante las Naciones Unidas, Sr. Zhang Jun. Está previsto que el Consejo apruebe una declaración de la Presidencia.